



Nom:
Amelia Semedo
Lloc d'origen:
Saragossa



D'on ets?

Soc de Saragossa, tot i que el meu pare és canari.

Com va ser la teva arribada a Catalunya?

Vaig arribar fa sis anys per amor i per feina, ja que aquí hi ha molta més feina i també més oportunitats.

Què recomanaries a algú que acaba d'arribar a Catalunya?

Que aprengui català i que gaudeixi del temps lliure: les platges, l'oferta cultural... I que aprofiti les oportunitats, també les laborals, ja que a Catalunya hi ha molta feina. Aquí si et mous una mica sempre hi ha coses a fer: d'estudis, laboralment, de sortir... També recomano integrar-se i conèixer els costums i tradicions, com el tió, etc. Hi ha moltes coses interessants.

I si visitéssim el teu lloc d'origen?

Descobrir la gastronomia, com els *asadors*, els restaurants específics de croquetes, el centre comercial de la ciutat, on es poden veure les restes romanes, el Puerto Venecia, que està bé per anar de compres, és el centre comercial més gran d'Europa i té un llac que per Nadal es congela... I veure el Pilar, que és una obra maca i ben cuidada i que impressiona.

Per què estudies català?

Perquè ja fa temps que soc a Catalunya i he fet moltes coses i només em faltava perfeccionar el català i parlar-lo bé. M'agrada com sona. A més, tinc el record que de petita aquí s'emetia *Bola de Drac* a la tele i jo des de Saragossa ho mirava, encara que no en tenia ni idea de català.

Quin curs estàs fent?

Faig Elemental 3 semipresencial. És el primer curs de català que faig. Jo no conec la gramàtica del català però parlo com em sona bé, perquè no tinc vergonya. Al principi em costava entendre el funcionament de la plataforma virtual Moodle, perquè hi havia moltes coses, però després, amb el suport de la professora i els recursos que tenim, em va millor, i vaig més ràpid a l'hora de fer els exercicis. També m'agrada anar a classe un cop per setmana (ja que tinc poc temps) perquè llavors parlem amb els companys... I em va bé treballar el vocabulari, practicar d'escriure...

Algun truc per aprendre català?

A mi em va bé escoltar, mirar la tele, com l'*Arucitys* quan era en català... Programes en què parlen col·loquial i vas agafant cosetes. I ara m'he enganxat a la sèrie *Plats bruts*, que és divertida, amena i amb moltes expressions col·loquials.

És fàcil parlar català al carrer?

Per a mi sí, perquè al meu entorn el practico. La meua parella és català i em parla en castellà, però jo li demano que almenys una hora al dia practiquem català. Quan la gent agafa el costum de parlar-te castellà els costa fer el canvi després. Jo amb els companys de feina ho intento però a ells se'ls fa estrany.

Curiositats lingüístiques

Quines llengües parles?

Jo parlo castellà i català. Abans parlava una mica de francès, encara que ara el tinc rovellat, però té coses semblants al català. L'anglès l'he estudiat però també el tinc una mica oblidat, ja que només l'utilitzo quan vaig de vacances.

Ens dius alguna paraula o expressió típica de l'Aragó?

Allà tenim dues paraules diferents per dir el mateix, "barrer" i "escobar", i aquí sorprèn, perquè només existeix "escombrar".

Quina paraula has après últimament?

Em va fer gràcia i deixar parada l'expressió "Salut i força al canut!". També l'expressió "cap de suro" i altres coses gracioses o de llenguatge picant que estic aprenent mirant *Plats bruts*.

A mi m'agrada que la gent em corregeixi quan parlo.

Què en penses, dels catalans?

Sempre hi ha diferències culturals, però ja m'agrada. No cal que tots siguem iguals.

Què trobes a faltar del teu lloc d'origen?

Que a Saragossa la gent surt més: allà entre setmana és normal sortir. Aquí les distàncies són més llargues i la gent en sortir de la feina no va al bar a fer un beure. Hi ha una tradició diferent. També trobo a faltar els amics i la família però, com que els agrada Catalunya, venen sovint, i jo també hi vaig. ■